

**INFORMATIVA PER IL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI**

Legge sulla Protezione dei Dati Personali

(nLPD)

**Video sorveglianza di Casa Andreina e Casa Tarcisio.**

La video sorveglianza è una misura di sicurezza che consente di monitorare e registrare le immagini di un'area o di un ambiente. In Svizzera, la video sorveglianza è regolata dalla legge federale sulla protezione dei dati (LPD) e dalle leggi cantonali e comunali. La video sorveglianza deve rispettare i principi di proporzionalità, trasparenza e finalità.

**UNITAS - Associazione ciechi e ipovedenti della Svizzera italiana:**

- Informa chiaramente le persone interessate della presenza delle telecamere, della finalità della sorveglianza e del responsabile del trattamento dei dati.
- Limita la sorveglianza alle aree necessarie per il raggiungimento della finalità e non riprendere aree private o sensibili.
- Conserva le registrazioni solo per il tempo necessario per la finalità e garantire la loro sicurezza e riservatezza.
- Rispetta i diritti delle persone interessate, come il diritto di accesso, rettifica e cancellazione dei dati.

Questo è un documento che descrive le caratteristiche, le modalità e le misure di sicurezza del sistema di video sorveglianza. Il documento di sicurezza è redatto dal responsabile del trattamento dei dati contiene le seguenti informazioni:

- La finalità della video sorveglianza e la base giuridica che la legittima.
- Le aree sorvegliate e il numero, la posizione e l'orientamento delle telecamere.
- Le modalità di registrazione, conservazione e cancellazione delle immagini.
- Le misure tecniche e organizzative adottate per garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati.
- Le persone autorizzate ad accedere ai dati e le modalità di accesso.
- Le procedure per il rispetto dei diritti delle persone interessate.

Obbligo della base legale.

La videosorveglianza implica un'elaborazione sistematica di dati personali potenzialmente meritevoli di particolare protezione (art. 4 cpv. 2 e 4 LPDP). I dati personali meritevoli di particolare protezione possono essere elaborati in modo sistematico qualora esista una base legale di rango formale (art. 6 cpv. 1 LPDP). La base legale deve prevedere, tra l'altro, l'oggetto e lo scopo dell'elaborazione, l'organo responsabile, gli organi partecipanti e gli utenti, i destinatari di dati, le modalità e le condizioni, la cerchia delle persone interessate, la durata della conservazione dei dati e le misure di sicurezza (art. 6 cpv. 3 LPDP).

La finalità perseguita con la videosorveglianza di riprese live per valutare i dati video memorizzati nel caso in cui accada veramente qualcosa. In quest'ultima circostanza non sarà possibile visionare le immagini senza addurre validi motivi allo scopo di far perseguire i presunti autori o di stigmatizzarli agisce illegalmente.

I dipendenti vengono ripresi durante la videosorveglianza, devono essere rispettati anche i requisiti del diritto del lavoro.

La videosorveglianza permanente sul posto di lavoro è generalmente vietata, UNITAS - Associazione ciechi e ipovedenti della Svizzera italiana utilizzerà telecamere fisse solo nei luoghi d'entrata e uscita delle strutture Casa Tarcisio e Casa Andreina allo scopo di individuare fughe di pazienti o danni nei parcheggi.

La durata di conservazione, anonimizzazione e distruzione dei dati delle videoregistrazioni sono conservate per il tempo strettamente necessario al raggiungimento dello scopo della sorveglianza. La durata di conservazione è quindi commisurata allo scopo della videosorveglianza. La durata di conservazione può variare dalle 24 alle 48 ore, oppure da una o due settimane sempreché l'associazione la possa giustificare.

Il documento di sicurezza viene aggiornato periodicamente in caso di modifiche del sistema di video sorveglianza o della normativa applicabile. Il documento di sicurezza è messo a disposizione delle autorità competenti in caso di controllo o richiesta.

## **Disposizioni generali**

### **Art. 1** Scopo e oggetto :

Il presente Regolamento disciplina l'installazione di videocamere nelle strutture Unitas, rispettivamente il trattamento e la conservazione dei dati personali registrati allo scopo di proteggere la comunità, gli utenti occasionali dell'associazione e tutte le sue infrastrutture dalle azioni illegali.

La videosorveglianza è intesa segnatamente a:

Prevenire e a reprimere gli atti delittuosi, le attività illecite e gli episodi di microcriminalità commessi all'interno delle strutture e quindi a garantire una maggiore sicurezza ad utenti e collaboratori dell'associazione.

Tutelare la sicurezza, il decoro, l'igiene e l'integrità degli immobili di proprietà o in gestione all'amministrazione dell'associazione e a prevenire eventuali atti di vandalismo o danneggiamenti.

Gli utenti ed i collaboratori accettano peraltro che il Direttore amministrativo e/o operativo dell'associazione utilizzi le registrazioni nel rispetto delle disposizioni legali vigenti in materia.

Nel testo i nomi declinati al maschile o maschile plurale sono comprensivi anche del femminile o femminile plurale.

### **Art. 2** Utilizzazione e principi:

Unitas decide la posa e l'uso di videocamere per il controllo delle sue sedi di Lugano e di Tenero nel rispetto dei principi di legalità, proporzionalità e finalità.

La posa e l'uso di apparecchi di videosorveglianza deve avvenire nel rispetto della sfera segreta delle persone che non deve essere sorvegliata.

Unitas decide la posa di apparecchi di videosorveglianza nei luoghi sensibili necessitanti di accresciuta protezione, conformemente allo scopo precisato all'art. 1.

La videosorveglianza è di tipo fisso e può essere eseguita 24 ore su 24.

### **Art. 3** Responsabilità

Unitas vigila sull'applicazione e sul rispetto del Regolamento generale sull'elaborazione e sulla protezione dei dati personali dell'associazione.

A questo scopo Unitas può definire un servizio o singole persone responsabili.

**Art. 4** Informazione al pubblico

Le aree soggette a videosorveglianza sono adeguatamente segnalate.  
La segnalazione deve essere ben visibile e chiara.  
In presenza di più videocamere, la segnalazione deve essere ripetuta.

**Art. 5** Registrazione

Le riprese effettuate dalla videosorveglianza possono essere registrate e conservate il tempo strettamente necessario, in particolare per rilevare eventuali violazioni di legge. Salvo nei casi di cui al seguente capoverso, le registrazioni sono cancellate al più tardi dopo 100 ore.

Se le registrazioni si riferiscono ad un fatto inerente al diritto civile, al diritto amministrativo o al diritto penale possono essere conservate fino alla loro comunicazione alle autorità competenti di cui all'art. 6.

**Art. 6** Trasmissione di dati a terzi

Di regola, i dati personali non sono comunicati a terze persone.

Nel caso di procedimenti civili o amministrativi, nei quali è parte o coinvolta Unitas, è possibile la trasmissione dei dati personali registrati solo su richiesta delle relative autorità e solo nella misura in cui tale trasmissione è necessaria allo svolgimento del procedimento.

Per il perseguimento di reati penali è possibile la trasmissione dei dati registrati su indicazione o richiesta delle autorità competenti.

I dati personali di terzi non interessati dal procedimento sono resi anonimi.

**Art. 7** Protezione dei dati

Unitas, e per essa il servizio e le persone designate, prende tutte le misure necessarie per evitare l'uso abusivo, la distruzione, la perdita accidentale o dolosa dei dati personali e il trattamento non consentito o non conforme alle finalità delle registrazioni. In particolare, Unitas prende tutte le misure necessarie per impedire l'accesso ai locali, l'uso delle attrezzature e la visione del materiale contenente i dati personali da parte di terzi non autorizzati.

Per quanto non esplicitamente previsto dal presente Regolamento, si applica la Legge cantonale sulla protezione dei dati personali (LPDP).

**Art. 8** Entrata in vigore

Il presente Regolamento entra in vigore immediatamente

**UNITAS - Associazione ciechi e ipovedenti della Svizzera italiana**

Via San Gottardo 49 6598 Tenero

E-mail all'indirizzo [privacy.lpd@unitas.ch](mailto:privacy.lpd@unitas.ch)